

CH_VB 2007-0929 4763 vom 1. Januar 2009

Bundesverwaltung, 2009-01-01, DE

Quelle: https://mcp.opencaselaw.ch/entscheid/ch_vb_2007-0929_4763_

FR: CH_VB 2007-0929 4763 du 1 janvier 2009

IT: CH_VB 2007-0929 4763 del 1 gennaio 2009

Erwägungen

E. 1

Le présent arrêté³ régit: Art. 18, al. 3, 3e phrase

E. 3

Devenu loi fédérale (art. 163, al. 1, Cst.; RS 101); valable pour l'ensemble du texte.

E. 4

RS 311.0

E. 5

La présente loi est prorogée jusqu'au 31 décembre 2013. II 1 La présente loi est sujette au référendum. 2 Elle entre en vigueur, en l'absence de référendum, le 1er janvier 2009; en cas de référendum, le Conseil fédéral fixe la date de l'entrée en vigueur. Conseil des Etats, 13 juin 2008 Conseil national, 13 juin 2008 Le président: Christoffel Brändli Le secrétaire: Philippe Schwab Le président: André Bugnon Le secrétaire: Pierre-Hervé Freléchoz Date de publication: 24 juin 2008⁶ Délai référendaire: 2 octobre 2008

E. 6

FF 2008 4763

Schweizerisches Bundesarchiv, Digitale Amtsdrukschriften Archives fédérales suisses, Publications officielles numérisées Archivio federale svizzero, Pubblicazioni ufficiali digitali Loi fédérale portant modification de l'arrêté fédéral relatif à la coopération avec les tribunaux internationaux chargés de poursuivre les violations graves du droit international humanitaire In Bundesblatt Dans Feuille fédérale In Foglio federale Jahr 2008 Année Anno Band 1 Volume Volume Heft 25 Cahier Numero Geschäftsnummer --- Numéro d'affaire Numero dell'oggetto Datum 24.06.2008 Date Data Seite 4763-4764 Page Pagina Ref. No

E. 10

141 878 Die elektronischen Daten der Schweizerischen Bundeskanzlei wurden durch das Schweizerische Bundesarchiv übernommen. Les données électroniques de la Chancellerie fédérale suisse ont été reprises par les Archives fédérales suisses. I dati elettronici della Cancelleria federale svizzera sono stati ripresi dall'Archivio federale svizzero.

Export aus OpenCaseLaw (CC0). Verbindlich ist allein der vom erlassenden Gericht veröffentlichte Originaltext. Quellen-URL siehe oben.